KINH ÐAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÐA

**QUYEÅN 297**

**Phaåm 38: BA-LA-MAÄT-ÐA (2)**

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña möôøi löïc cuûa Phaät.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñaït ñöôïc taát caû phaùp khoù khuaát phuïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña boán ñieàu khoâng sôï. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñaït ñöôïc trí Ñaïo töôùng khoâng thoaùi lui.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña boán söï hieåu bieát thoâng suoát.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñaït ñöôïc trí Nhaát thieát töôùng khoâng ngaên ngaïi.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña ñaïi töø. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì laøm an laïc cho taát caû höõu tình.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña ñaïi bi. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì laøm lôïi ích cho taát caû höõu tình.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña ñaïi hyû. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì chaúng boû taát caû höõu tình.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña ñaïi xaû. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì taâm luoân bình ñaúng ñoái vôùi caùc höõu tình.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñaõ sieâu vöôït taát caû phaùp Thanh vaên, Ñoäc giaùc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña phaùp khoâng queân

maát.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp khoâng queân maát chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña taùnh luoân luoân xaû. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp luoân luoân xaû chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña taát caû phaùp moân

Ñaø-la-ni.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì caùc phaùp toång trì chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì caùc phaùp ñaúng trì chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña trí Nhaát thieát. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp trí Nhaát thieát chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña trí Ñaïo töôùng. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp trí Ñaïo töôùng chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña trí Nhaát thieát töôùng.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp trí Nhaát thieát töôùng chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng theå naém baét ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät.

Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì phaùp quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng theå naém baét

ñöôïc.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña Nhö Lai. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì coù khaû naêng noùi nhö thaät veà taát caû phaùp.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña nhö nhieân. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñoái vôùi taát caû phaùp luoân ñöôïc töï taïi.

–Baïch Theá Toân, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá laø Ba-la-maät-ña Chaùnh ñaúng giaùc. Phaät daïy:

–Nhö vaäy, laø vì ñoái vôùi taát caû caùc phaùp coù khaû naêng giaùc ngoä chaân chaùnh bình

ñaúng veà taát caû töôùng.



**Phaåm 39: COÂNG ÐÖÙC KHOÙ LAÕNH HOÄI (1)**

Khi aáy, Thieân ñeá Thích nghó theá naøy: “Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo ñaõ töøng ñoái vôùi voâ löôïng caùc Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc trong quaù khöù, thaân caän cuùng döôøng, phaùt nguyeän roäng lôùn, troàng caùc caên laønh, ñöôïc nhieàu thieän tri thöùc nhieáp thoï thì nay môùi ñöôïc nghe danh töï coâng ñöùc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá, huoáng laø thöôøng sao cheùp, ñoïc tuïng, thoï trì, tö duy nhö lyù, vì ngöôøi dieãn noùi, hoaëc tuøy söùc tu haønh ñuùng theo phaùp, neân bieát ngöôøi aáy ñaõ ôû choã voâ löôïng chö Phaät trong quaù khöù, thaân caän, thöøa söï, cung kính cuùng döôøng, toân troïng, ngôïi khen, troàng caùc coäi ñöùc, töøng nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; nghe roài

thoï trì, tö duy, ñoïc tuïng, vì ngöôøi dieãn noùi, tu haønh ñuùng theo giaùo phaùp; hoaëc ñoái vôùi kinh naøy thöôøng hoûi ñaùp, do phöông löïc naøy, neân nay ñöôïc nhö vaäy.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo ñaõ töøng cuùng döôøng voâ löôïng caùc Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc, coâng ñöùc thuaàn tònh, nghe Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy, maø taâm chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi; nghe roài tin öa, tu haønh ñuùng theo phaùp, thì neân bieát ngöôøi aáy nhieàu öùc kieáp ñaõ töøng tu taäp Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña cho neân ñôøi nay môùi thaønh töïu ñöôïc vieäc naøy.”

Baáy giôø, Cuï thoï Xaù-lôïi Töû baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân, neáu thieän nam, thieän nöõ naøo nghe nghóa lyù saâu xa vi dieäu cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña naøy maø taâm chaúng kinh, chaúng sôï, chaúng haõi, nghe roài sao cheùp, ñoïc tuïng, thoï trì, tö duy nhö lyù, vì ngöôøi dieãn noùi, hoaëc laïi tuøy löïc, tu haønh ñuùng theo giaùo phaùp, thì neân bieát ngöôøi aáy nhö caùc Ñaïi Boà-taùt ôû ñòa vò khoâng thoaùi chuyeån. Vì sao? Baïch Theá Toân, vì Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö vaäy laø dieäu nghóa saâu xa, raát khoù tin hieåu; neáu ñôøi tröôùc chaúng tu taäp laâu daøi veà Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña thì ñaâu coù theå ñöôïc nghe vaø töùc thôøi tin hieåu.

–Baïch Theá Toân, neáu thieän nam, thieän nöõ naøo nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña maø cheâ bai, phæ baùng thì neân bieát ngöôøi aáy ñôøi tröôùc ñoái vôùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa naøy, cuõng ñaõ töøng huûy baùng. Vì sao? Baïch Theá Toân, vì thieän nam, thieän nöõ aáy nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhö vaäy, do taäp khí ñôøi tröôùc, neân chaúng tin, chaúng öa, taâm chaúng thanh tònh.

–Baïch Theá Toân, thieän nam, thieän nöõ aáy chöa töøng thaân caän chö Phaät Boà-taùt vaø chuùng ñeä töû, chöa töøng thöa hoûi laø neân haønh Boá thí ba-la-maät-ña nhö theá naøo; neân truï phaùp khoâng beân trong nhö theá naøo; neân truï phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh nhö theá naøo; neân truï chaân nhö nhö theá naøo; neân truï phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn nhö theá naøo; neân truï Thaùnh ñeá khoå nhö theá naøo; neân truï Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo nhö theá naøo; neân tu boán Tónh löï nhö theá naøo; neân tu boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc nhö theá naøo; neân tu taùm Giaûi thoaùt nhö theá naøo; neân tu taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù nhö theá naøo; neân tu boán Nieäm truï nhö theá naøo; neân tu boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo nhö theá naøo; neân tu phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng nhö theá naøo; neân tu phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän nhö theá naøo; neân tu naêm loaïi maét nhö theá naøo; neân tu saùu pheùp thaàn thoâng nhö theá naøo; neân tu möôøi löïc cuûa Phaät nhö theá naøo; neân tu boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng nhö theá naøo; neân tu phaùp khoâng queân maát nhö theá naøo; neân tu taùnh luoân luoân xaû nhö theá naøo; neân tu trí Nhaát thieát nhö theá naøo; neân tu trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng nhö theá naøo; neân tu taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni nhö theá naøo; neân tu taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa nhö theá naøo; neân tu taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt nhö theá naøo; neân tu quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät nhö theá naøo; neân nay nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa thì cheâ bai, phæ baùng, chaúng tin, chaúng öa, taâm chaúng thanh tònh.

Baáy giôø, Thieân ñeá Thích thöa vôùi Xaù-lôïi Töû:

–Thöa Ñaïi ñöùc, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö vaäy, nghóa lyù saâu xa raát khoù tin, khoù hieåu. Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo ñoái vôùi Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chöa tu taäp thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi phaùp khoâng beân trong, phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh töø laâu chöa töøng tin, töø laâu chaúng an truù thì khi nghe noùi Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi chaân nhö, phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chaúng an truù thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi boán Thaùnh ñeá töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chaúng an truù, khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc, hoaëc taùm Giaûi thoaùt, taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù, hoaëc boán Nieäm truï, boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo, hoaëc phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän, hoaëc möôøi ñòa Boà-taùt, töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chaúng tu taäp thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng, hoaëc möôøi löïc cuûa Phaät, boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng, hoaëc phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû, hoaëc trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng, hoaëc taát caû phaùp moân Ñaø-la- ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chaúng tu taäp thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo, ñoái vôùi taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt, hoaëc quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät, töø laâu chöa tin hieåu, töø laâu chaúng tu taäp thì khi nghe noùi Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng theå tin hieåu, hoaëc sinh taâm huûy baùng laø vieäc coù theå xaûy ra.

Thöa Ñaïi ñöùc, con nay kính leã Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa; kính leã Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña töùc laø kính leã trí Nhaát thieát trí.

Luùc naøy, Phaät baûo Thieân ñeá Thích:

–Naøy Kieàu-thi-ca, ñuùng vaäy, ñuùng vaäy, nhö lôøi oâng noùi! Kính leã Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña töùc laø kính leã trí Nhaát thieát trí. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì trí Nhaát thieát trí cuûa chö Phaät Theá Toân ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña maø ñöôïc phaùt sinh.

–Naøy Kieàu-thi-ca, neáu thieän nam, thieän nöõ naøo muoán an truù nôi trí Nhaát thieát trí cuûa chö Phaät thì neân an truù Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, muoán khôûi trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, muoán ñoaïn taát caû phieàn

naõo taäp khí thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña; muoán chöùng quaû vò Giaùc ngoä cao toät, chuyeån phaùp luaân maàu nhieäm, ñoä voâ löôïng chuùng, thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo muoán duøng phöông tieän thieän xaûo ñeå an laäp höõu tình ôû quaû Döï löu, hoaëc quaû Nhaát lai, hoaëc quaû Baát hoaøn, hoaëc quaû A-la-haùn, hoaëc quaû Ñoäc giaùc, hoaëc muoán töï hoïc thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo muoán duøng phöông tieän thieän xaûo ñeå an laäp höõu tình ôû quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Neáu thieän nam, thieän nöõ naøo muoán duøng phöông tieän thieän xaûo ñeå an laäp höõu tình ôû caùc haïnh Ñaïi Boà-taùt khieán khoâng thoaùi chuyeån, hoaëc muoán töï tu haønh thì neân hoïc Baùt- nhaõ ba-la-maät-ña.

Neáu Ñaïi Boà-taùt muoán haøng phuïc chuùng ma, deïp boû ngoaïi ñaïo thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña.

Neáu Ñaïi Boà-taùt muoán kheùo nhieáp thoï caùc Bí-soâ taêng thì neân hoïc Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña.

Baáy giôø, Thieân ñeá Thích baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân, caùc Ñaïi Boà-taùt khi tu haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña thì an truù saéc nhö theá naøo, an truù thoï, töôûng, haønh, thöùc nhö theá naøo? Tu taäp saéc nhö theá naøo, tu taäp thoï, töôûng, haønh, thöùc nhö theá naøo? An truù nhaõn xöù nhö theá naøo, an truù nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù nhö theá naøo? Tu taäp nhaõn xöù nhö theá naøo, tu taäp nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù nhö theá naøo? An truù saéc xöù nhö theá naøo, an truù thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù nhö theá naøo? Tu taäp saéc xöù nhö theá naøo, tu taäp thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù nhö theá naøo? An truù nhaõn giôùi nhö theá naøo, an truù saéc giôùi, nhaõn thöùc giôùi vaø nhaõn xuùc cuøng caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp nhaõn giôùi nhö theá naøo, tu taäp saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù nhó giôùi nhö theá naøo, an truù thanh giôùi, nhó thöùc giôùi vaø nhó xuùc cuøng caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp nhó giôùi nhö theá naøo, tu taäp thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù tyû giôùi nhö theá naøo, an truù höông giôùi, tyû thöùc giôùi vaø tyû xuùc cuøng caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp tyû giôùi nhö theá naøo, tu taäp höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù thieät giôùi nhö theá naøo, an truù vò giôùi, thieät thöùc giôùi vaø thieät xuùc cuøng caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp thieät giôùi nhö theá naøo, tu taäp vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù thaân giôùi nhö theá naøo, an truù xuùc giôùi, thaân thöùc giôùi vaø thaân xuùc cuøng caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp thaân giôùi nhö theá naøo, tu taäp xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù yù giôùi nhö theá naøo, an truù phaùp giôùi, yù thöùc giôùi vaø yù xuùc cuøng caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? Tu taäp yù giôùi nhö theá naøo, tu taäp phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra nhö theá naøo? An truù ñòa giôùi nhö theá naøo, an truù thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi nhö theá naøo? Tu taäp ñòa giôùi nhö theá naøo, tu taäp thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi nhö theá naøo? An truù voâ minh nhö theá naøo, an truù haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo nhö theá naøo? Tu taäp voâ minh nhö theá naøo, tu taäp haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo nhö theá naøo? An truù Boá thí ba-la-maät-ña nhö theá naøo, an truù Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá naøo? Tu taäp Boá thí ba-la-maät-ña nhö theá naøo, tu taäp Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña nhö theá naøo? An truù phaùp khoâng beân trong nhö theá naøo, an truù phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng

khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh nhö theá naøo? Tu taäp phaùp khoâng beân trong nhö theá naøo, tu taäp phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh nhö theá naøo? An truù chaân nhö nhö theá naøo, an truù phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn nhö theá naøo? Tu taäp chaân nhö nhö theá naøo, tu taäp phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn nhö theá naøo? An truù Thaùnh ñeá khoå nhö theá naøo, an truù Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo nhö theá naøo? Tu taäp Thaùnh ñeá khoå nhö theá naøo, tu taäp Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo nhö theá naøo? An truù boán Tónh löï nhö theá naøo, an truù boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc nhö theá naøo? Tu taäp boán Tónh löï nhö theá naøo, tu taäp boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc nhö theá naøo? An truù taùm Giaûi thoaùt nhö theá naøo, an truù taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù nhö theá naøo? Tu taäp taùm Giaûi thoaùt nhö theá naøo, tu taäp taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù nhö theá naøo? An truù boán Nieäm truï nhö theá naøo, an truù boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo nhö theá naøo? Tu taäp boán Nieäm truï nhö theá naøo, tu taäp boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo nhö theá naøo? An truù phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng nhö theá naøo, an truù phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän nhö theá naøo? Tu taäp phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng nhö theá naøo, tu taäp phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän nhö theá naøo? An truù möôøi ñòa Boà-taùt nhö theá naøo? Tu taäp möôøi ñòa Boà-taùt nhö theá naøo? An truù naêm loaïi maét nhö theá naøo, an truù saùu pheùp thaàn thoâng nhö theá naøo? Tu taäp naêm loaïi maét nhö theá naøo, tu taäp saùu pheùp thaàn thoâng nhö theá naøo? An truù möôøi löïc cuûa Phaät nhö theá naøo, an truù boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng nhö theá naøo? Tu taäp möôøi löïc cuûa Phaät nhö theá naøo, tu taäp boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng nhö theá naøo? An truù phaùp khoâng queân maát nhö theá naøo, an truù taùnh luoân luoân xaû nhö theá naøo? Tu taäp phaùp khoâng queân maát nhö theá naøo, tu taäp taùnh luoân luoân xaû nhö theá naøo? An truù trí Nhaát thieát nhö theá naøo, an truù trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng nhö theá naøo? Tu taäp trí Nhaát thieát nhö theá naøo, tu taäp trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng nhö theá naøo? An truù taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni nhö theá naøo, an truù taát caû phaùp moân Tam-ma- ñòa nhö theá naøo? Tu taäp taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni nhö theá naøo, tu taäp taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa nhö theá naøo? An truù quaû Döï löu nhö theá naøo, an truù quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn nhö theá naøo? Tu taäp quaû Döï löu nhö theá naøo, tu taäp quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A- la-haùn nhö theá naøo? An truù quaû vò Ñoäc giaùc nhö theá naøo? Tu taäp quaû vò Ñoäc giaùc nhö theá naøo? An truù taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt nhö theá naøo? Tu taäp taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt nhö theá naøo? An truù quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät nhö theá naøo? Tu taäp quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät nhö theá naøo?

Baáy giôø, Phaät baûo Thieân ñeá Thích:

–Naøy Kieàu-thi-ca, hay thay, hay thay! OÂng nay nöông vaøo thaàn löïc cuûa Phaät neân coù theå hoûi Nhö Lai yù nghóa saâu xa nhö theá! Haõy laéng nghe! Haõy laéng nghe vaø suy nghó chín chaén, ta seõ noùi cho oâng nghe.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi saéc chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc; neáu ñoái vôùi thoï, töôûng, haønh, thöùc chaúng an

truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thoï, töôûng, haønh, thöùc. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì saéc cho ñeán thöùc ñeå an truù, tu taäp, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhaõn xöù chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhaõn xöù; neáu ñoái vôùi nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì nhaõn xöù cho ñeán yù xöù ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi saéc xöù chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc xöù; neáu ñoái vôùi thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì saéc xöù cho ñeán phaùp xöù ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhaõn giôùi

chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhaõn giôùi; neáu ñoái vôùi saéc giôùi, nhaõn thöùc giôùi vaø nhaõn xuùc cuøng caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì nhaõn giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhó giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhó giôùi; neáu ñoái vôùi thanh giôùi, nhó thöùc giôùi vaø nhó xuùc cuøng caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì nhó giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi tyû giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp tyû giôùi; neáu ñoái vôùi höông giôùi, tyû thöùc giôùi vaø tyû xuùc cuøng caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi- ca, vì tyû giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi thieät giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thieät giôùi; neáu ñoái vôùi vò giôùi, thieät thöùc giôùi vaø thieät xuùc cuøng caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì thieät giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi thaân giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thaân giôùi; neáu ñoái vôùi xuùc giôùi, thaân thöùc giôùi vaø thaân xuùc cuøng caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì thaân giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi yù giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp yù giôùi; neáu ñoái vôùi phaùp giôùi, yù thöùc giôùi vaø yù xuùc cuøng caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-

ca, vì yù giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi ñòa giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp ñòa giôùi; neáu ñoái vôùi thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì ñòa giôùi cho ñeán thöùc giôùi ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi voâ minh chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp voâ minh; neáu ñoái vôùi haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì voâ minh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi Boá thí ba- la-maät-ña chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Boá thí ba-la-maät-ña; neáu ñoái vôùi Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Boá thí ba-la-maät-ña cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi phaùp khoâng beân trong chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp khoâng beân trong; neáu ñoái vôùi phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi chaân nhö

chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp chaân nhö; neáu ñoái vôùi phaùp giôùi, phaùp taùnh, taùnh khoâng hö voïng, taùnh chaúng ñoåi khaùc, taùnh bình ñaúng, taùnh ly sinh, phaùp ñònh, phaùp truï, thaät teá, caûnh giôùi hö khoâng, caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp giôùi cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì chaân nhö cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi Thaùnh ñeá khoå chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Thaùnh ñeá khoå; neáu ñoái vôùi Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Thaùnh ñeá khoå, Thaùnh ñeá taäp, dieät, ñaïo ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi boán Tónh löï chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp boán Tónh löï; neáu ñoái vôùi boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc ñeå an

truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi taùm Giaûi thoaùt chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp taùm Giaûi thoaùt; neáu ñoái vôùi taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp taùm Thaéng xöù, chín Ñònh thöù ñeä, möôøi Bieán xöù. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì taùm Giaûi thoaùt cho ñeán möôøi Bieán xöù ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi boán Nieäm truï chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp boán Nieäm truï; neáu ñoái vôùi boán Chaùnh ñoaïn, boán Thaàn tuùc, naêm Caên, naêm Löïc, baûy chi Ñaúng giaùc, taùm chi Thaùnh ñaïo chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp boán Chaùnh ñoaïn cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì boán Nieäm truï cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng; neáu ñoái vôùi phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän. Vì sao? Naøy Kieàu-thi- ca, vì phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, phaùp moân giaûi thoaùt Voâ töôùng, Voâ nguyeän ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi möôøi ñòa Boà-taùt chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp möôøi ñòa Boà-taùt. Vì sao? Naøy Kieàu- thi-ca, vì möôøi ñòa Boà-taùt ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi naêm loaïi maét chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp naêm loaïi maét; neáu ñoái vôùi saùu pheùp thaàn thoâng chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saùu pheùp thaàn thoâng. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi möôøi löïc cuûa Phaät chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp möôøi löïc cuûa Phaät; neáu ñoái vôùi boán ñieàu khoâng sôï, boán söï hieåu bieát thoâng suoát, ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû, möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp boán ñieàu khoâng sôï cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì möôøi löïc cuûa Phaät cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi phaùp khoâng queân maát chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp khoâng queân maát; neáu ñoái vôùi taùnh luoân luoân xaû chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp taùnh luoân luoân xaû. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi trí Nhaát thieát chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp trí Nhaát thieát; neáu ñoái vôùi trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp taát caû phaùp moân Ñaø-la- ni; neáu ñoái vôùi taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu

taäp taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi quaû Döï löu chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp quaû Döï löu; neáu ñoái vôùi quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp quaû Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì quaû Döï löu, Nhaát lai, Baát hoaøn, A-la-haùn ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi quaû vò Ñoäc giaùc chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp quaû vò Ñoäc giaùc. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì quaû vò Ñoäc giaùc ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi quaû vò

Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät chaúng an truù, chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät ñeå an truù tu taäp aáy, chaúng theå naém baét ñöôïc.

Laïi nöõa naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi saéc chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc; neáu ñoái vôùi thoï, töôûng, haønh, thöùc chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thoï, töôûng, haønh, thöùc. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn saéc cho ñeán thöùc ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhaõn xöù chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhaõn xöù; neáu ñoái vôùi nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhó, tyû, thieät, thaân, yù xöù. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn nhaõn xöù cho ñeán yù xöù ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi saéc xöù chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc xöù; neáu ñoái vôùi thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thanh, höông, vò, xuùc, phaùp xöù. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn saéc xöù cho ñeán phaùp xöù ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhaõn giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhaõn giôùi; neáu ñoái vôùi saéc giôùi, nhaõn thöùc giôùi vaø nhaõn xuùc cuøng caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp saéc giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn nhaõn giôùi cho ñeán caùc thoï do nhaõn xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi nhó giôùi

chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp nhó giôùi; neáu ñoái vôùi thanh giôùi, nhó thöùc giôùi vaø nhó xuùc cuøng caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thanh giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn nhó giôùi cho ñeán caùc thoï do nhó xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi tyû giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp tyû giôùi; neáu ñoái vôùi höông giôùi, tyû thöùc giôùi vaø tyû xuùc cuøng caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp höông giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn tyû giôùi cho ñeán caùc thoï do tyû xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi thieät giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thieät giôùi; neáu ñoái vôùi vò giôùi, thieät thöùc giôùi vaø thieät xuùc cuøng caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp vò giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn thieät giôùi cho ñeán caùc thoï do thieät xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi thaân giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp thaân giôùi; neáu ñoái vôùi xuùc giôùi, thaân thöùc giôùi vaø thaân xuùc cuøng caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp xuùc giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn thaân giôùi cho ñeán caùc thoï do thaân xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi yù giôùi

chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp yù giôùi; neáu ñoái vôùi phaùp giôùi, yù thöùc giôùi vaø yù xuùc cuøng caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn yù giôùi cho ñeán caùc thoï do yù xuùc laøm duyeân sinh ra ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi ñòa giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp ñòa giôùi; neáu ñoái vôùi thuûy, hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp hoûa, phong, khoâng, thöùc giôùi. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn ñòa giôùi cho ñeán thöùc giôùi ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi voâ minh chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp

töùc laø an truù tu taäp voâ minh; neáu ñoái vôùi haønh, thöùc, danh saéc, luïc xöù, xuùc, thoï, aùi, thuû, höõu, sinh, laõo töû, saàu bi khoå öu naõo chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp haønh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn voâ minh cho ñeán laõo töû, saàu bi khoå öu naõo ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi Boá thí ba- la-maät-ña chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Boá thí ba-la-maät-ña; neáu ñoái vôùi Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp Tònh giôùi cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn Boá thí ba-la-maät-ña cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

Naøy Kieàu-thi-ca, Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, neáu ñoái vôùi phaùp khoâng beân trong chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp khoâng beân trong; neáu ñoái vôùi phaùp khoâng beân ngoaøi, phaùp khoâng caû trong ngoaøi, phaùp khoâng khoâng, phaùp khoâng lôùn, phaùp khoâng thaéng nghóa, phaùp khoâng höõu vi, phaùp khoâng voâ vi, phaùp khoâng roát raùo, phaùp khoâng khoâng bieân giôùi, phaùp khoâng taûn maïn, phaùp khoâng khoâng ñoåi khaùc, phaùp khoâng baûn taùnh, phaùp khoâng töï töôùng, phaùp khoâng coäng töôùng, phaùp khoâng nôi taát caû phaùp, phaùp khoâng chaúng theå naém baét ñöôïc, phaùp khoâng khoâng taùnh, phaùp khoâng töï taùnh, phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh chaúng phaûi an truù, chaúng phaûi chaúng an truù, chaúng phaûi tu taäp, chaúng phaûi chaúng tu taäp töùc laø an truù tu taäp phaùp khoâng beân ngoaøi cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh. Vì sao? Naøy Kieàu-thi-ca, vì Ñaïi Boà-taùt aáy quaùn phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh ôû khoaûng tröôùc, sau, giöõa, ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc.

